

Those who are just  
must be kind.  
— Wisdom 12:19



300 East Taft Avenue • Orange, CA 92865  
Telephone: (714) 637-4360 • Fax: (714) 637-4311  
www.stnorbertchurch.org

#### CLERGY

Rev. Patrick Rudolph, Pastor  
Rev. Agustín Escobar, Parochial Vicar  
Rev. John Duy Nguyen, Parochial Vicar  
Rev. Antonio Zapata, In Residence  
Deacon Dave Blake  
Deacon Joseph Esparza  
Deacon Juan Espinoza

#### MINISTRY CENTER STAFF

Irene Ahedo, Office Manager  
Margie Balch, Christian Service  
Joseph Ciccoianni, Principal, St. Norbert Catholic School  
Charlene Dumitru, Adult Faith Formation  
John Erhard, Music Ministry  
Carmen Estrada, Hispanic Ministry  
Janine Kilgore, Liturgical Ministries  
Kirsten King, Youth Faith Formation & Confirmation  
Maria Martínez, Business Manager  
Robin Mayes, School of Religious Education

#### SCHEDULE OF MASSES

**Sunday:** 7:30 a.m., 9 a.m., 10:30 a.m.,  
12 noon, 2 p.m. (Spanish), 5:30 p.m.  
and 7 p.m. (Spanish)  
**Monday - Friday:** 6:15 a.m. and 8:30 a.m.  
**Wednesday:** 7 p.m. (Spanish)  
**Saturday:** 8:30 a.m. and 5 p.m. (Sunday Vigil)  
**Holy Days of Obligation:** as announced

#### CONFESSIONS

**Saturday:** 3:30 to 4:45 p.m.  
**First Friday** of each month: 9:30 a.m.  
to 10:30 a.m.

#### MINISTRY CENTER HOURS

**Monday - Friday:** 9 a.m. to 8:30 p.m.  
**Saturday:** 8 a.m. to 4:30 p.m.  
**Sunday:** 8 a.m. to 4:30 p.m.

#### EUCCHARISTIC ADORATION

First Friday of each month beginning at 9 a.m.  
and concluding at 8 a.m. on Saturday with  
Benediction.

#### BAPTISMS

Please call the Parish Office for information  
and to schedule Baptism Preparation.  
Programs are available in English or in Spanish.

#### MARRIAGES

Please call the Parish Office for information.  
Six months advance notice is required.  
Marriage Preparation is available in English or  
in Spanish.

#### ANOINTING OF THE SICK, COMMUNION FOR THE SICK & HOMEBOUND

Kindly call the Parish Office to make  
arrangements.

#### FUNERALS

At the time of death, kindly call the Parish  
Office for assistance in making arrangements.

*St. Norbert Parish is a dynamic community of disciples of Jesus Christ striving  
to continue His ministries of prayer, love and service.*

## Stewardship

### Sixteenth Sunday in Ordinary Time

Romans 8:26-27

#### Praying Hard

There are many ways to pray. When alone, we might pray in silence, or meditate on verses from the Bible, or say the rosary, or read from a prayer book. When with others, we may pray before a meal, bow our heads during an invocation, or join in the Mass.

On some days prayer seems less satisfying. It is hard to concentrate. We are distracted by our surroundings or by the affairs of the day. The words do not make much sense. Or we are just too tired.

Those troublesome days come, but there are other days when prayer works. We feel drawn into the presence of God. The songs truly give praise. Our needs prompt us to call upon God more directly. The faith of others inspires us. We may feel discouraged by a lesser prayer once we have experienced all that prayer could be.

Even when we cannot pray the way we wish, our prayer still pleases God. When you do something for someone you love, you may not always have the right words, and you may not always select the perfect gift, but the beloved knows what is in your heart.

St. Paul tells the Romans, "The Spirit comes to the aid of our weakness; for we do not know how to pray as we ought." The Spirit intercedes for us with inexpressible groanings.

If we do not feel like prayer, all we have to do is try. The Spirit will take it from there.

-Paul Turner

Copyright © 2010, Resource Publications, Inc.  
All rights reserved. Reprinted with permission.



### Welcome to our 2014 St. Norbert PSA Information Corner!

Each weekend this box contains current pledge information. Any funds in excess of the PSA Parish Assessment will be directed to pay down the loan on the Family & Youth Center.

**Diocesan Parish Assessment: \$150,000**

**Number of pledges received: 514**

**Amount Pledged: \$264,166**

**Amount Paid: \$173,886**



### Mass for Immigrants

**Sunday, July 20 at 3:30 p.m.**

(3 p.m. Pre-Procession Gathering in Cathedral Plaza)

**Cathedral of Our Lady of the Angels, 555 W. Temple Street, Los Angeles**

The Church in the United States has been forged and built by the histories and stories of Catholic people who migrated here to find a better life and to find freedom. Responding to current challenges faced by our immigrant brothers and sisters from around the world, Bishop Kevin Vann invites you to join him, Archbishop Gomez and other bishops in Los Angeles on **July 20** to give witness to our immigration stories and to pray for the struggles of immigrants, which Archbishop Gomez calls "one of the great human rights issues of our time."

### Sponsors Needed

We are blessed to have several men and women in the beginning stage of RCIA who will be celebrating their Rite of Welcome soon. Many of them need sponsors to walk this spiritual journey with them.

A sponsor must be a confirmed and practicing Catholic in good standing with the Church, who is willing to attend our Catechumenate sessions on Thursday evenings with their adult Catechumen from 7:30 to 9 p.m. and to stand with them at the rites, which are celebrated during the 10:30 Mass, most of which are during Lent. A sponsor is a faith friend who is accepting of people where they are in life and faith and is willing to share their love of Jesus with another. Sponsors do not need to be Catechists and do not have a direct teaching role in the process, but participate in discussions and in providing encouragement to the Catechumens and praying for them. Most sponsors report that they found this process to be a time of spiritual growth for themselves, as well as for the people coming into the Church. If you would like to do this, or even talk more about it, please call Charlene at (714) 637-4360 x114. We need you **soon**.

### Weekly Parish Offering

Thank you for your continuing support of St. Norbert Parish. For the fiscal year July 1, 2014, to June 30, 2015, our parish budget calls for \$27,900 to be donated weekly at the Sunday collection. **The collection for Sunday, July 13, was \$25,697.00.** These collections are not only for operating expenses each week, but also for any ongoing repair work, upgrades, etc. to our parish facility. Your regular donations are needed for the good of St. Norbert Parish and the spread of the Gospel.



## Young at Heart Club

Aloha! Our next meeting is **Thursday, July 24**, at 10 a.m. in the Ministry Center. We will have a Hawaiian theme this month. Wear your muumuus or Hawaiian shirts and bring your favorite island entree, salad or appetizer. No desserts please, as the club will provide cake and ice cream.



This will be our last regular meeting before the Pala Casino bus trip on **Thursday, August 21**. Make your reservation now. Call Elizabeth at (714) 538-6602 for more information.

## Help Lead the Children to Jesus

Volunteer Catechists and Aides are needed to work with children and parents in the RCIA. Catechists should have, or be willing to obtain, Basic Certification from the diocese and must comply with Safe Environment requirements. Training and teaching materials are provided. The children's RCIA meets during the school year (September through May) on Thursday evenings from 6 to 7:15 p.m., and during the 10:30 Sunday Mass for Dismissal. We teach as a team and rotate responsibilities among catechesis for the children, dismissal study of the Word on Sundays, faith formation for their parents, and helpers or aides. The children are between the ages of 7 and 15. These children have never been baptized, and are preparing for full initiation in the Church with Baptism, Confirmation and Eucharist celebrated together at the Easter Vigil after two years of preparation. If you would like to help, please call Charlene at (714) 637-4360 x114.

## R.C.I.A. for Children

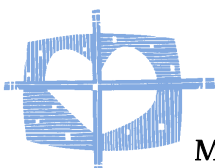
Formation sessions for children ages 7 to 14 preparing for Baptism have concluded for this year. The next series will begin on **September 11, 2014**. If you have a school-age child who has never been baptized and who wishes to receive the sacraments, please call Charlene at (714) 637-4360 x114 for a registration packet. After completion of the two-year process, the children will be baptized, confirmed and receive Eucharist at the Easter Vigil. We are creating a mailing list of families interested, and registration forms will be sent to these families in July.



## July Christian Service Food Collection

This month we're collecting boxes of macaroni and cheese. Kindly leave your donations in the Ministry Center any time

during the month. Thank you for your continued assistance in helping us feed those who are hungry.



**Congratulations!**  
*¡Felicidades!*

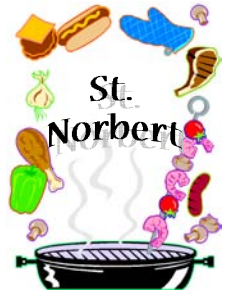
**John & Lillian Cordaway**  
Married 65 years on July 16, 2014

## Summer Social this Week!

The summer sun may be warming up, but we have a plan to keep your kitchen cool! Our final **POTLUCK BBQ** will be this **TUESDAY, July 22**, at **6 p.m.** when we will enjoy the music of the **Rhythmo** mariachis.

Please bring a salad, side dish or dessert to share, and St. Norbert's will provide the burgers, hot dogs and beverages.

Your helping hands are welcome to assist with set-up after the 8:30 Mass, as well as to help with clean-up afterwards.



## Father Bud Humphrey's 60<sup>th</sup> Jubilee of Priesthood



All parishioners are invited to attend a reception immediately following the 5 p.m. Mass on **Saturday, August 9**, at the St. Norbert Family & Youth Center.

After his ordination on June 12, 1954, Father Bud was assigned to the Maryknoll Mission in Taiwan, where he has served most of his years building the Catholic ministry in that country. Father Bud has been a regular visiting priest to St. Norbert Parish and his relatives in Orange (the Duquesnel family) since 1970. After concluding his missionary work in Taiwan, Father Bud joined the Maryknoll New York Retirement Community in May 2014.

Come celebrate with Father Bud on **August 9!**



Save the date

## Orange's Night Out Against Crime

**Tuesday, August 5**

5:30 to 8 p.m.

at TARGET in the City of Orange  
2191 N. Tustin Street

## Free Family Event

- Police K-9 Demo
- Children's Fingerprinting
- Meet McGruff
- Refreshments will be served
- Dance and Jazz Band Performances
- Hourly Free Raffle Prizes



Save the date!

## Blood Drive

**Sunday August 17**

Red Cross and the St. Norbert Knights of Columbus will hold a blood drive from 8:30

a.m. to 2:30 p.m. Please donate and save three lives. Sign-ups will be held after Masses on **August 9 and 10**.



## Youth & Teen Ministries

### School of Religious Education



#### SRE Registration 2014-2015

Early Bird Registration will end on **Thursday, July 31**, so please register as soon as possible to receive the discount on the registration fee. A minimum of 8 children per class is needed to guarantee your preference of day and time. Register for the fall, then go enjoy the rest of your summer!

Registration forms are available in the Ministry Office, the SRE Office, or may be downloaded from the parish website:

[www.stnorbertchurch.org/religiouseducation](http://www.stnorbertchurch.org/religiouseducation)

### Back-to-School Night

Our SRE Back-to-School Night Parent Orientation will be **Thursday, September 25**, at 6:30 p.m. in the Family & Youth Center. Classes begin **Sunday, October 5**, for PK and K, and **Monday or Tuesday, October 6 or 7**, for Grades 1 through 6.

### Looking for Angels

Would you consider being an angel by sponsoring a child (or children) for the next SRE school year? Some of our SRE families are struggling to pay the \$100 registration fee. Scholarship fees from donations would be a blessing.

### SRE Wish List

We are looking for donations of seven new CD players for the classrooms. Music is a much-needed enrichment for our children in their faith formation and we are striving to bring music to each classroom this year. Thank you for your consideration. God bless, and enjoy your summer!

### St. Norbert Catholic School



#### Mission Statement

St. Norbert Catholic School is a community of families rooted in faith and committed to promote academic excellence, nurture faith, and inspire action based on the person and message of Jesus. In the context of a

caring, worshipping parish community we endeavor to empower students to be educated, morally responsible citizens, dedicated to God's word, to worship, and to service.

### Youth Ministry & Confirmation



#### YM Summer "Bond" Fire

**Tuesday, July 29, from 6 to 9:30 p.m.**  
at the fire pits in Huntington Beach at Magnolia & PCH

Please join us for fellowship, fun and dinner at the beach! All high school teens are welcome. Bring SN Permission slip and \$10 to cover food and supplies. Drop off and pick up is at the beach.

### Confirmation Registration for 2014-2015

Registration for incoming C1 teens is now open! You can find the registration packets in the Youth Ministry office, the Ministry Center Office, and on our website at [www.stnorbertchurch.org/youthministry.html](http://www.stnorbertchurch.org/youthministry.html) Please submit completed registration packets to our Youth Ministry office.

**C2 Re-registration:** Our final Re-Registration **Open House** for our incoming C2 teens will take place on **Sunday, August 10**, from 10 a.m. to 2 p.m. in the Youth Ministry Room.

### Vision Leadership Team

Next Meeting (Formation): **Wednesday, July 30**, from 7 to 8:30 p.m. in the Youth Ministry Room.

### Junior High Ministry Registration

**Re-Registration for Next Year's Jr. High Program is now open!** You can find the registration packets in the Youth Ministry office, the Ministry Center Office, and on our website at [www.stnorbertchurch.org/youthministry.html](http://www.stnorbertchurch.org/youthministry.html) Please submit completed registration packets to our Youth Ministry office. Thank you!



#### Junior High Kickball Game & Hot Dog Social

**Monday, July 28, from 4 to 6 p.m. on the St. Norbert field**

All incoming 7<sup>th</sup> and 8<sup>th</sup> graders are invited and encouraged to attend! Hot dog dinner, chips and soda will be provided for all who attend.

### Service Project Opportunities

All teen volunteers must sign-up in advance with Helen via e-mail at [hbaehner@stnorbertchurch.org](mailto:hbaehner@stnorbertchurch.org)

- **YM Help Day: Monday, July 21, from 12:30 to 3:30 p.m.** in the YM Room. Join us for summer cleaning, newsletter prep and much more to help us keep the wheels turning!
- **Christian Service: Saturdays in July from 8 to 11 a.m. OR 10:30 a.m. to 1:30 p.m.** Join us to help our Christian Service Ministry serve our community.





## R.C.I.A.

A new Inquiry group is forming for those wishing to begin the process of becoming a Catholic, and for those who are not yet ready to make a commitment, but would like to investigate the teachings of the Church further.

Inquiry sessions take place on **Thursday evenings** from 7:30 to 9 p.m. in the Ministry Center Library. The Inquiry groups are casual meetings to answer initial questions that people may have, to reflect upon God's presence throughout their lives, and to begin to become familiar with the Sunday Scripture readings. If you would like more information, please call Charlene at (714) 637-4360 x114. Anyone who hopes to be received into the Church by Easter next year, 2015, should begin the RCIA process as soon as possible.

## A Study of World Religions

Our summer course on comparative religions will meet this **Wednesday evening, July 23**, at 7:30 in the Ministry Center Library. This week's topics will focus on ***Creation Myths and Sacred Stories and How Sacred Stories become Doctrine***. The course will continue through the end of September with a two week break at the half-way point at the beginning of August. This should be of interest to anyone who is curious about other cultures, and how people of other religious traditions understand God. For more information, please call Charlene at (714) 637-4360 x114.

## Prayer & Meditation with Scripture

Due to the Summer Socials, our prayer group will not meet on **July 22**. Instead, join us at the Family & Youth Center for a delicious potluck supper and entertainment. We will meet again on **Tuesday, July 29 at 7.30 p.m.** This hour of prayer time utilizes varying prayer forms each week, including *Lectio Divina*, centering prayer, prayer of remembrance, *Taizé* prayer and Ignatian meditation. It is a time to meet with others in quiet and peace away from the busyness and noise of the world.

## Wondering Why

In the reading from St. Paul's letter to the Roman's he says "The Spirit comes to the aid of our weakness; for we do not know how to pray as we ought, but the Spirit himself intercedes with inexpressible groanings."

Prayer is generated in our hearts by the gift of the Holy Spirit. It is God himself who engages us in conversation with him, and creates within us the desire to pray. No one can speak to God, unless God has spoken to that person first. Simply the longing to know God, indicates that on some level we already do know him, for our spirit is responding to the Spirit of God which lives within us.

Within Christian spirituality there are as many forms of prayer as there are people who pray. As the old *Baltimore Catechism* used to say, prayer is "lifting up our hearts and minds to God." The current *Catechism of the Catholic Church* allocates seventy-five pages to the subject of prayer. Throughout the history of the

church, many of the saints have written about prayer and illustrated different models of prayer. It is wise to become familiar with a number of styles of prayer to discover those that are most beneficial to each individual.

Within the Christian tradition, we find prayers of praise, petition, thanksgiving, and contrition. We also find methods of liturgical prayer, scriptural prayer, verbal and mental prayer, prayer of physical movement such as dancing, various kinds of meditation and contemplation. St. Ignatius of Loyola taught a form of prayer which is a scriptural meditation that engages all the human sensory experiences, drawing the whole person into the prayer. In Ignatian prayer, one reads a story from Scripture, and then engages the imagination in a personal encounter with the story by placing oneself within the scene and imagining with all the senses. In that scene, what does one see, hear, taste, smell and feel? As part of the story, we listen to the voices of the people involved, we feel the warm sun, or rain, or cold, we smell the trees or flowers or the sea or animals which may be nearby. Through this experience, we can become one with the story so that the experience becomes our own, and through this God speaks to us, just as he did to the people in the Bible. This is also a great way to pray with children, who are able to imagine quite vividly and project themselves into the event.

St. Benedict provided another method of praying with Scripture, known as *Lectio Divina*, in this form of meditation, we are invited to read in Scripture, or another holy text, until a word or phrase catches our attention. Then to just sit with that word, or phrase, letting it speak to us, and meditating on what God wants to tell us through his word.

Contemplation is different from meditation in that no words or images are involved. In contemplation, one simply comes into the presence of God in silence and allows oneself to experience the total love and acceptance of God, and to love in return. The goal is to keep the active mind as quiet as possible. This can be difficult, because as humans we are subject to many distractions, but when they occur, we should just let them drift past, and return to the silence before our God.

Some people prefer a conversation with God, as with a close friend, where one can express one's feelings, fears, and hopes without reservation. Others choose devotional forms of prayer such as Rosaries, Chaplets, or prayers learned as children. But in whatever form we choose to pray, we must acknowledge that our human prayer is always lacking, and allow the Holy Spirit, to pray through us, because, as Paul says, "The one who searches hearts knows what is the intention of the Spirit because he intercedes for the holy ones according to God's will."



## Ministerio Hispano

### Reflexionemos sobre la Palabra de Dios

Nuestra experiencia del mundo es a menudo una experiencia de opuestos: verdad y mentira, bondad y maldad, belleza y fealdad. Todos esos opuestos se encuentran en una íntima proximidad, a menudo en la misma página del periódico o en la misma media hora del noticiero y también entrelazados en el mismo corazón humano. La existencia de ellos está vinculada con la libertad humana así como con el poder del pecado y la maldad en nuestro mundo.

Jesús cuenta la parábola con el mismo objetivo que el autor de la Sabiduría: Dios ejerce su poder mitigado con la indulgencia y la misericordia; la justicia de Dios está equilibrada con su amor y su bondad. Nuestro deseo de arrancar y destruir la cizaña prematuramente pudiera destruir el trigo bueno. Aunque el Evangelio interpreta esta parábola con relación a diferentes grupos de la comunidad, podemos también aplicarla al trigo y la cizaña, el mal y el bien, que se encuentran en el corazón.

Jesús dice que la presencia activa de Dios en el mundo es a veces tan pequeña como una semilla de mostaza y tan frágil como una pizca de levadura, y sin embargo ambas cosas contienen tal poder que al hacer su función producen crecimiento y expansión.

El reto ante nosotros es ser pacientes con los demás tal como lo es Dios y cooperar con Dios para que purifique nuestro propio corazón. La semana pasada Jesús hizo una advertencia acerca de los corazones indolentes; hoy describe un corazón contaminado, el bien penetrado por el mal. Pero el poder de Dios es más fuerte que el poder del mal y de la muerte. Sé paciente y ábrete siempre a las obras de la gracia de Dios.

—James A. Wallace, C.Ss.R.

Derechos de autor © 2013, World Library Publications.  
Todos los derechos reservados.



CAMPAÑA PARA LOS SERVICIOS PASTORALES 2014  
LA IGLESIA DE SAN NORBERTO

### ¡Bienvenidos a nuestro rincón de información sobre la PSA 2014 de San Norberto!

Cada fin de semana este recuadro contendrá información actualizada sobre sus promesas.

**Compromiso Diocesano: \$150,000**

**Número de promesas recibidas: 514**

**Cantidad prometida: \$264,166**

**Cantidad de promesas pagadas a la fecha: \$173,886**



### Misa por los Inmigrantes

**Domingo 20 de julio a las 3:30 p.m.**

(3 p.m. reunión y procesión en la plaza de la catedral)

**Catedral de Nuestra Señora de los Ángeles, 555 W. Temple Street, Los Angeles**

La Iglesia en los Estados Unidos se ha forjado y construido gracias a la historia e historias de personas que emigraron aquí buscando una vida mejor y para encontrar libertad. En respuesta a los retos actuales que enfrentan nuestros hermanos y hermanas inmigrantes del mundo, el obispo Kevin Vann nos invita a unirnos a él, al arzobispo Gómez y a otros obispos en Los Ángeles, el **domingo 20 de julio** para dar testimonio de nuestras historias de inmigración y para orar por las luchas de nuestros hermanos inmigrantes, a lo que el Arzobispo Gómez se refiere como "uno de los grandes temas de derechos humanos de nuestro tiempo". Si planea participar, por favor póngase en contacto con la oficina parroquial al (714) 637-4360 para que aquellos de San Norberto interesados en participar puedan asistir como grupo.



*Aparta la fecha*

### Noche contra el crimen en la ciudad de Orange

**Martes 5 de agosto**

de 5:30 p.m. a 8 p.m.

afuera de la tienda Target de Orange en 2191 N. Tustin

### Evento Gratis para la familia

- Demostraciones del departamento de policía para K-9
- Toma de huellas para niños
- Conoce a McGruff
- Habrá refrigerios
- Bailes y bandas de jazz

### Calendarización

Se recuerda a todos los coordinadores de ministerios, que ya estamos en el mes de julio, por lo que necesitan entregar sus calendarios de eventos de los próximos seis meses para tener seguridad que el día que necesitan su salón esté disponible, para más información favor de comunicarse con la señora Irene Ahedo al (714) 637-4360 x102.

### Ofrenda Semanal Parroquial

Agradecemos su apoyo continuo a San Norberto para el año fiscal de julio 1, 2014 a junio 30, 2015. Sus donaciones dominicales aportan al presupuesto que nuestra parroquia necesita para cubrir los gastos de cada semana, el cual es de \$27,900. **La colecta del domingo pasado 13 de julio, fue \$25,697.00.** Se necesita de su donación semanal para el bienestar de nuestra parroquia y para la promoción del Evangelio.

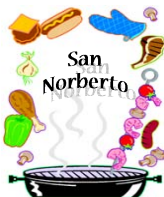




## Ministerio Hispano

### ¡Verano Social esta Semana!

Acompáñenos a nuestro último verano social este **martes 22 de julio a las 6p.m.**, donde disfrutaremos de la música de mariachi **Rhythm**. El anfitrión de esta semana será el Ministerio Hispano. Por favor traigan ensalada, un plato de acompañamiento, o postre, San Norberto proporcionará las hamburguesas, hot dogs y bebidas.



Necesitamos personas que nos ayuden a montar después de la misa de 8:30 a.m., así como para la limpieza al final del evento. ¡Muchas gracias por su ayuda! Para más información pueden comunicarse a las oficinas del Ministerio Hispano (714) 637-4360 x105 o106.

### Inscripciones para el Ministerio de Escuela Secundaria (Junior High)

¡Las reinscripciones para el programa de adolescentes del próximo año ya están abiertas! Pueden pasar por los paquetes de inscripción a las oficinas del Ministerio Juvenil, la oficina del Centro de Ministerios, y en nuestro sitio web en [www.stnorbertchurch.org/youthministry.html](http://www.stnorbertchurch.org/youthministry.html) Por favor envíen los paquetes de inscripción debidamente llenados a la oficina del Ministerio Juvenil. ¡Gracias!



Ministerio de Escuela Secundaria (Junior High)

### Juego de Kickball y Hot Dogs

El **lunes 28 de julio, de 4 p.m. a 6 p.m. en el campo de juegos de San Norberto**

¡Se invita a participar a todos los estudiantes que entrarán al séptimo y octavo grados!

Tendremos hot dogs, papas fritas y refrescos

para todos los que asistan.

### Confirmación Primer Año

A los padres de familia que tienen hijos que el próximo septiembre entrarán al noveno grado, las inscripciones para el año uno ya están abiertas, todavía están a tiempo de registrarlo para que inicie su preparación para su Sacramento de Confirmación, los paquetes se encuentran en las Oficinas del Centro de Ministerios, pueden recoger un paquete, llenarlo y llamar a la Señora King al (714) 637-4360 x210 para entregar su inscripción. Recuerden que el cupo se llena rápido, no dejen para mañana lo que pueden hacer hoy!

### Confirmación Segundo Año

Nuestra fecha final de inscripciones será en nuestra "Casa Abierta" (Open House) el **domingo 10 de agosto de 10 de la mañana a las 2 de la tarde**, en el segundo piso del Centro Familiar y Juvenil, junto a las canchas de básquetbol. ¡Les esperamos!

### Domingo Familiar

Acompáñanos el próximo **domingo 27 de julio** a nuestro Domingo Familiar después de la misa de las 2 p.m. Ven a disfrutar de deliciosa comida típica junto con tu familia. Te esperamos.



### Comité Hispano

Coordinadores y subcoordinadores: este mes de julio no habrá reunión mensual de coordinadores. La próxima reunión se llevará a cabo el **martes 19 de agosto** a 7 p.m.



### July 20, 2014 ~ July 26, 2014

#### Sunday, July 20

3:00 p.m. Grupo de la Divina Misericordia

5:30 p.m. Presentation of Guadalupe Scholarships

#### Monday, July 21

9:30 a.m. Divine Mercy Prayer Group

12:30 p.m. YM Help Day

7:00 p.m. Estudio Bíblico para Grupo de Oración

#### Tuesday, July 22

6:00 p.m. Summer Social

7:00 p.m. RICA

#### Wednesday, July 23

6:30 p.m. Italian Catholic Federation Branch Meeting

6:45 p.m. Men's Basketball

7:00 p.m. Jóvenes para Cristo

7:30 p.m. AFF: Study of World Religions

7:45 p.m. Grupo de la Divina Misericordia

#### Thursday, July 24

10:0 a.m. Young at Heart Club Meeting

6:30 p.m. YM Band Practice

7:00 p.m. St. Norbertfest Core Team Meeting

7:00 p.m. Grupo de Oración

7:30 p.m. RCIA & Inquiry

#### Friday, July 25

6:30 p.m. Preparación Bautismo 2

7:00 p.m. Jóvenes para Cristo

7:00 p.m. Estudio Bíblico para Niños

7:00 p.m. Adolescentes

#### Saturday, July 26

12:00 p.m. Christian Service Food Distribution

3:30 p.m. Confessions

6:30 p.m. Reunión Mensual de Lectores

## Community Life & Groups

### Don't Miss the Bus!

The Young at Heart Club is sponsoring a bus trip to Pala Casino on **Thursday, August 21**. *All adult parishioners are welcome!* The bus will depart from the church parking lot at 9 a.m. and return around 4 p.m. The cost is only \$20 per person.

Checks are to be made out to **The Young at Heart Club**. For reservations or more information, call Elizabeth at (714) 538-6602 or Jeanne at (714) 637-1248.



### St. Norbert Mothers Group

We are a diverse group of women gathering together for mutual support, fellowship, service and love. We

welcome you to join in our upcoming events and become a part of this great group of moms. Contact Barbara Brule at (714) 287-9780 or [bbrule79@yahoo.com](mailto:bbrule79@yahoo.com) for more information.

### Childcare Co-Op

#### 9 a.m. Mass

Do you have a child between the ages of 9 months and 4 years of age? Would you like one hour on Sunday to focus on your faith while your children are happily playing? Please consider joining the 9 a.m. Co-op! Come visit us in the Preschool Center. If you are interested in finding out more information, please contact Michelle Navarro at (949) 322-4073 or [micortiz@aol.com](mailto:micortiz@aol.com)

### Cursillo: A Life Changing Experience

Living our Catholic faith isn't just something we do on Sundays. Christ calls on us to go out and share our faith with our neighbors, fellow workers and friends. How do we do this if we don't know how? Don't give up—there is hope. The international movement called Cursillo within the Catholic Church is the answer. Cursillo has given hundreds of thousands of Catholics a new attitude toward the daily challenges of this life. One weekend at Cursillo will give you the vision and direction you need to refocus your life and begin to transform your environment for Christ.

The structure is simple—Catholics participate in a three-day Cursillo weekend retreat, one weekend for men and another weekend for women, which is orchestrated according to Cursillo guidelines. Dynamic and inspiring talks are given by men and women under the direction of a Spiritual Director. After the weekend the "Cursillistas," as participants are now called, are challenged to meet in small groups each week to hold each other accountable in three areas: piety, study and action.

Find out how Cursillo can make a difference in your life also by contacting Ron Accornero, St. Norbert Parish Cursillo Representative. Call anytime at (714) 396-7295.



### Pray for the sick...

Betty Bell	John Malmquist
Bill Bell	Sister Frances O'Leary
Alice Bennett	Karen Prothero
Mary Benuzzi	Debbie Springe-Kilroy
Betty Bick	Christine Stevens
Bishop Tod Brown	Robana Stevenson
Beverly Cerchio	Sheila Utrup
Eileen De Brita	Ellen Valenzuela
Grace Dinardo	Michelle Vega
Maureen Ensich	Isabella Vuoso
Pauline Erhard	Theresa Whaley
Fr. Agustin Escobar	Terry Wiencek
"Poppy" Jeppesen	Morgan Wilson
Geri Krencik	Betty Windt
Monica Leon	Eugene Wynsen

### ... and for those who have died.

Fred Apodaca	James Cucuvatz
Ilse Apodaca	Maria Gatica Ovando
Jane Arrington	John Rigani
John Stockinger	

### Mass Intentions

#### Saturday, July 19, 2014

5:00 p.m. + Rose Firicano

#### Sunday, July 20, 2014

7:30 a.m. Tom Watson  
 9:00 a.m. + Kenneth Scholz  
 10:30 a.m. + Robert Renaud  
 12:00 p.m. + Cecilia "Chelle" Chuidian  
 2:00 p.m. + Jesús Torreblanca  
 5:30 p.m. + Lope Mayola, Sr.  
 7:00 p.m. St. Norbert Parishioners

#### Monday, July 21, 2014

6:15 a.m. + Viola Elizabeth Lauer  
 8:30 a.m. + Alison Wellmerling Holmes

#### Tuesday, July 22, 2014

6:15 a.m. Jaime Estrada, Sr.  
 8:30 a.m. Magdalena Aranda

#### Wednesday, July 23, 2014

6:15 a.m. + Denny Barry  
 8:30 a.m. + Carmen Kastrup  
 7:00 p.m. + Dolores Zamora

#### Thursday, July 24, 2014

6:15 a.m. + Deacon Neil Sullivan  
 8:30 a.m. + John Hochgurtel

#### Friday, July 25, 2014

6:15 a.m. + Alfred Frank Roskopf  
 8:30 a.m. Brice & Jessica Prather

#### Saturday, July 26, 2014

8:30 a.m. + Sofronio del Castillo





*Catholic Charities & the Society of St. Vincent de Paul*  
**8-Day Cruise to Mexico**

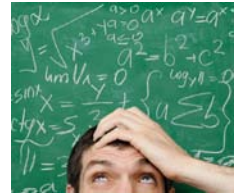
Join us for our first joint **FUND** raising cruise as we discover the traditions and beauty of Mexico on the *Carnival Miracle*. 7 nights, 8 days, departing on **February 21, 2015**, for the Mexican Riviera. Daily Mass will be celebrated by our Spiritual Director, Fr. Patrick Moses. \$100 per cabin will be donated to our charities. Inside: \$682, Balcony: \$897. Prices are per person, based on double occupancy. For reservations call Mark or Kathy Furlan with CruiseOne at (949) 716-3020.



**Rosary High School Math Academy**

The Rosary High School Math Department is offering a 7-day review of select topics of mathematics for boys and girls, grades 3-10, enrolled in both public and private schools.

Each three-hour class will review a different mathematic topic including order of operations, fractions, math tricks, rules of exponents, solving equations, word problems and study skills. Sessions begin on **Monday, July 28**, and run from 8:45 to 11:45 a.m. at a cost of only \$10.00 per session. Students may attend one, some, or all of these sessions. For questions about the Math Academy, e-mail [mathacademy@rosaryhs.org](mailto:mathacademy@rosaryhs.org).



**St. Francis Home Open House & Craft Fair**

**Sunday, July 27, from 10 a.m. to 3 p.m.**

Tour the Assisted Living home, meet the Franciscan Sister caregivers, and shop the handiwork of local crafters. The home provides assisted living services to women, including daily Mass, common meals, medication management, activities and more. St. Francis Home is located 1718 W. 6<sup>th</sup> Street in Santa Ana (west of Bristol Street). Call Cindy at (714) 747-8593 for more information.



**Church Donations**

Please remember...

- Use your pre-printed envelopes or checks for the quick and easy recording of your offertory donations!
- No documentation can be made for the posting of loose cash to your donor records, so use your envelopes.
- If you do not receive envelopes by mail at your home and want them, please contact the front office at (714) 637-4360 and they will assist you further.
- Or, the best solution of all...save yourself all of the hassle and **donate electronically or by credit card**. Should you be interested in this, our most convenient and secure way of donating to St. Norbert, please contact the business office at (714) 637-4360 x305.



*Attention Golfers: Save the Date!!*  
**Catholic Charities Orange County's 18<sup>th</sup> Annual Bishops' Classic Golf Tournament**  
**Thursday, October 7**

**Arroyo Trabuco Golf Club, Mission Viejo**  
 Proceeds benefit Catholic Charities of Orange County's **Children at Risk** Program. For registration information, sponsorships, advertising opportunities, and donations, please contact Alba Ramiro at (714) 347-9668 or by e-mail at [aramiro@ccoc.org](mailto:aramiro@ccoc.org)



**Wedding Anniversary Celebrations!**

Are you celebrating a 5, 10, 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 50, 55 or 60<sup>th</sup> Wedding Anniversary this year? Please let us know! We'd like to applaud you and celebrate with you by publishing your good news in our parish bulletin.

Names: \_\_\_\_\_

Anniversary Date: \_\_\_\_\_ Years Married: \_\_\_\_\_

Phone Number: \_\_\_\_\_

Please turn in to the Ministry Center  
 no later than 12 noon on the Monday before publication.

**PLEASE NOTE: Due to space limitations, only anniversaries that are multiples of 5 will be published.**

**New Hope Crisis Counseling Center**  
**Telephone Hotline & Online Counseling**

**A faith-based response—24 Hours a day/ 7 Days a Week**


Trained crisis workers provide peer counseling to people who are struggling to cope with day-to-day life.

**(714) New Hope (Hotline)**  
**[www.newhopenow.org](http://www.newhopenow.org)** (Online)

Our services are free and open to all. We are seeking volunteers to attend intensive training program to learn the "active listening" model of peer counseling. For further information, contact Dr. Louise Dunn, New Hope Director at (714) 620-8810 or [dunnlouise@rocketmail.com](mailto:dunnlouise@rocketmail.com)

**Going on Vacation???**

Travelers, to find church locations and Mass times around the world, go to [www.Masstimes.org](http://www.Masstimes.org). In the USA, call (410) 676-6000.





## Parish Ministries & Organizations

### Adult Faith Formation

Charlene Dumitru, Director (714) 637-4360 x114

### Altar Care

Denise Bittel..... (714) 633-2444

### Altar Servers/Monaguillos

[English] Karen Purpura ..... (714) 974-6507  
[Spanish] Jaime Estrada ..... (714) 420-5462

### Baptismal Preparation/Pre-Bautismales

[English] Charlene Dumitru (714) 637-4360 x114  
[Spanish] Carmen Estrada.. (714) 637-4360 x106  
[Spanish] Isaias Perez..... (714) 721-3944

### Bereavement

Denise Bittel..... (714) 637-4360 x130

### Bible Studies

Monday AM - Monica Everling.... (714) 998-3215  
Evening - Charlene Dumitru . (714) 637-4360 x114

### Bodas

Sonia Jiménez ..... (714) 778-0661

### Bulletin Editor

Joan Doyle ..... (714) 282-1082  
[stnorbertbulletin@gmail.com](mailto:stnorbertbulletin@gmail.com)

### Calendar Secretary

Lola Reynoso..... (714) 637-4360

### Charlas Prematrimoniales

Dionicio y Fausta Medina..... (951) 496-2350  
Ángel y Carla Jaime ..... (714) 289-8185

### Childcare Co-Op

Michelle Navarro ..... (949) 322-4073

### Children's Liturgy of the Word

Michele Desbiens..... (714) 999-2710

### Christian Service

Margie Balch ..... (714) 637-4360 x113

### Coffee & Donut Coordinator

Janet Llewellyn..... (714) 998-3104

### Confirmation Preparation

Kirsten King..... (714) 637-4360 x210

### Cub Scout Pack #863

Joe Beckman ..... (714) 222-2895

### Cursillo

Ron Accornero ..... (714) 771-3222

### Diacono

Juan Espinoza..... (714) 202-5828

### Divine Mercy Prayer Group

Helen Amposta ..... (714) 279-9441

### Elizabeth Ministry

Amy Glenane ..... (714) 974-8781

### ESL (inglés como segundo idioma)

George Dore [English only] ..... (714) 280-2801.  
Hablas español..... (714) 637-4360

### Eucharistic Adoration Committee

Ed Majcher..... (714) 998-1574

### Eucharistic Ministers/Ministros

**Extraordinarios de Eucaristía**  
[English] Fran Needham ..... (714) 743-5169  
[Spanish] Bertha Manzo ..... (714) 771-6882  
[Spanish] Alma Arzaga..... (714) 630-8678

### Eucharistic Ministry to the Sick & Homebound/Enfermos

[Kaiser] Toby Tobin..... (714) 998-2584  
[Home Route] Janine Kilgore(714) 637-4360 x110  
[Spanish] María Ruiz..... (714) 633-7829

### Filipino Ministry

Lucille Justiniani..... (714) 974-4399

### Grupo de Oración

Benito González..... (714) 538-1853  
Antonio Vásquez ..... (714) 499-5548

### Guadalupanos

Carmen Carbajal ..... (714) 974-5251

### Hospitality/Hospitalidad

Janet Llewellyn ..... (714) 998-3104  
[Spanish] Alberto Ocampo..... (714) 597-2428  
[Spanish] Bertha Toribio ..... (714) 998-5210

### Inquiry Classes

Charlene Dumitru..... (714) 637-4360 x114

### Italian Catholic Federation

Joe & Rose Digrado..... (714) 974-1978

### Jóvenes Para Cristo

Alfredo Rodríguez..... (714) 788-7175  
Gloria Chávez..... (714) 805-0257

### Kirkwood Eucharistic Ministers

Peter Ricks..... (714) 633-0731

### Knights of Columbus Council #15733

Bill Everest..... (714) 633-9154

### Lady Knights

Carolyn Ohrbrecht..... (714) 402-2576

### Lectors/Lectores

[English] Cameron LaFont..... (714) 974-3786  
[Spanish] Santiago Guzman ..... (714) 360-7691

### Library

Kathleen Rapport ..... (714) 538-8117

### Líders de Comité Hispano

Rita Mejia ..... (714) 633-0198  
Juan Hernández..... (714) 289-8312

### Liturgy

Janine Kilgore ..... (714) 637-4360 x110

### Men's Group of Faith

Gary McKimmey ..... (714) 224-6160  
Matt Terrones ..... (714) 904-5822

### Ministerio Hispano

Carmen Estrada ..... (714) 637-4360 x106  
Shyntia Ospino, Secretary... (714) 637-4360 x105

### Mothers Group

Barbara Brule ..... (714) 287-9780

### Music/Coro

John Erhard, Director ..... (714) 637-4360 x126

### Contemporary Ensemble, English

Janine Kilgore..... (714) 637-4360 x110

### Coro de Niños

Ana Muñoz..... (714) 402-2789

### Domingos, español

Cristal Flores ..... (714) 279-9149

### Jóvenes Para Cristo Coro

Miguel Lugo ..... (714) 538-2497  
Valentin Nieves ..... (714) 996-0410

### Miércoles, español

Miguel Lugo ..... (714) 538-2497

### Traditional Choir, English

John Erhard ..... (714) 637-4360 x126

### Natural Family Planning

Alyson del Hierro..... (714) 872-3740

### Nurse for Seniors, Order of Malta

Ann Bilash, RN..... (714) 637-4360 x120

### Orange Diocesan Council of Catholic Women

Mary Vitichus..... (714) 771-0984

### Praying with Scripture

Sr. Breda Christopher ..... (714) 283-2496

### Quinceañeras

Rosalba Hernández ..... (714) 597-3953

### RCIA/RICA

[English] Charlene Dumitru (714) 637-4360 x114  
[Spanish] Gilma y Ruben Tenorio.. (714) 597-1318

### Respect Life

Bernie Vitichus ..... (714) 771-0984

### Returning Catholics Fellowship

Charlene Dumitru..... (714) 637-4360 x114

### St. Norbertfest

Mike Adray..... (714) 637-4360 x116

### St. Norbert Catholic School

Joseph Ciccoianni, Principal ..... (714) 637-6822

### School of Religious Education/Catequistas

Robin Mayes [English]..... (714) 998-1070  
Carmen Estrada [Spanish] .. (714) 637-4360 x106

### Sewing Circle

Ellen Riopel ..... (714) 750-9039

### Southwest Community Kitchen Outreach

Marie Baumann ..... (714) 997-9254

### Ushers

Joe Costanza ..... (714) 532-5494

### Young at Heart

Elizabeth Severin..... (714) 538-6602

### Young Adult Ministry

Adrian Chavez ..... (714) 225-4261

### Youth Ministry/Adolescentes Latinos

Kirsten King, Director ..... (714) 637-4360 x210  
Matt Flati, Junior High..... (714) 637-4360 x212  
Helen Baehner, Secretary .. (714) 637-4360 x215  
[Spanish] Jaime Estrada ..... (714) 420-5462